



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/1999/763
7 de julio de 1999
ESPAÑOL
ORIGINAL: FRANCÉS

CARTA DE FECHA 2 DE JULIO DE 1999 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL
CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL ENCARGADO DE NEGOCIOS INTERINO
DE LA MISIÓN PERMANENTE DE LA REPÚBLICA FEDERAL ISLÁMICA DE
LAS COMORAS ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Dos meses después de los cambios políticos que han tenido lugar en mi país, la República Federal Islámica de las Comoras, tengo el honor de dirigirle esta carta con el fin de informarle de la evolución sociopolítica que se perfila desde entonces.

Esta medida me parece aún más necesaria dada la campaña de desinformación a gran escala que se ha puesto en marcha con el objetivo claro de desacreditar a las nuevas autoridades en el poder, las cuales, sin embargo, han permitido salvaguardar la paz social en el país.

Como bien sabe, nuestro país estaba al borde de una catástrofe humanitaria que se evitó en el último momento gracias a la intervención de las fuerzas armadas comoranas.

En un momento en que el odio, la xenofobia y la barbarie iban a apoderarse de la fraternidad de un pueblo - el pueblo comorano - unido por la misma sangre, los mismos valores culturales, el mismo territorio y la misma historia, el Ejército Nacional de Desarrollo no tuvo otra alternativa que intervenir.

El Ejército, como lo demuestran y atestiguan los hechos acaecidos desde entonces, permitió restablecer la paz civil en nuestro país y contener el ciclo de violencia que amenazaba con ocasionar una especie de "purificación insular".

Por ello, además, la intervención del Ejército suscitó la adhesión de la población comorana en toda su diversidad y también de la mayoría de los partidos políticos locales que estaban desbordados por los acontecimientos.

Además, las series de diálogos y concertaciones celebrados por las nuevas autoridades con los diferentes interlocutores de nuestro país, partidos políticos, sindicatos, comunidades de aldeas y la sociedad civil, han permitido avanzar considerablemente en pro de la reconciliación nacional.

La eficacia de ésta depende en gran parte de la aplicación del Acuerdo de Antananarivo que sigue siendo el garante de la convivencia de todos los comoranos, independientemente de su origen insular y de la autonomía amplia exigida por cada isla.

A ese respecto, las nuevas autoridades en el poder en nuestro país, dirigidas por el Coronel Azali Assoumani, Jefe del Estado de la República Federal Islámica de las Comoras, han afirmado sin ambages su voluntad de respetar el espíritu de ese Acuerdo.

A tal efecto, se han instituido las comisiones previstas en el Acuerdo de Antananarivo y se ha fijado el calendario del proceso electoral que culminará en la elección del próximo Presidente de las Comoras.

Tales medidas positivas, que responden a las previsiones manifestadas en Antananarivo por las islas Comoras en toda su diversidad, han logrado que algunos partidos políticos, que eran reacios al principio se sumen a la nueva dinámica impulsada por el Jefe de Estado, el Coronel Azali Assoumani.

Para tal fin, se firmó una resolución, de la que le adjunto una copia, que dirigió una gran mayoría de los partidos políticos comoranos al Secretario General de la Organización de la Unidad Africana (OUA), Dr. Salim Ahmed Salim, con el fin de que se revisara la posición adoptada por nuestra organización panafricana en relación con la situación en las Comoras.

Pues, a pesar del restablecimiento de la estabilidad interna y la evolución positiva de la situación en la República Federal Islámica de las Comoras, el entorno de cohesión y concordia nacionales logrado en la actualidad se encuentra muy perturbado a nivel internacional.

A la luz de los infundios vertidos aquí y allá, parece como si algunos intentaran castigar a las nuevas autoridades de la República Federal Islámica de las Comoras por haber salvado a nuestro país de la anarquía y la barbarie.

Cabe reparar en la intransigencia de que hace gala, en particular la OUA, con respecto a las nuevas autoridades de mi país, lo cual es incomprensible dado que éstas, contando con la aceptación de toda la población, no han dejado de reiterar desde que ocuparon su puesto a la cabeza de nuestro Estado, que estaban totalmente dispuestas a trabajar conjuntamente con todos los países amigos y las instituciones regionales e internacionales, con el fin de garantizar el éxito de este período de transición, por un lado, y materializar el Acuerdo de Antananarivo, por otro lado.

Las declaraciones formuladas por Francia, nuestro asociado privilegiado en el desarrollo, lejos de ser firmes y radicales, obedecen a una preocupación legítima de velar por que se aplique el Acuerdo de Antananarivo, el acuerdo de todos los comoranos. En esta misma perspectiva se inscribe la posición de la Organización Internacional de la Comunidad de Habla Francesa sobre la situación en las Comoras.

Además, ante este muro de incomprensión, le agradecería, Señor Presidente, que tuviera a bien interceder ante los países miembros del Consejo de Seguridad

de las Naciones Unidas a favor de mi país el cual, más que nunca, necesita el apoyo activo de la comunidad internacional.

Por otra parte, y de conformidad con instrucciones recibidas de mi Gobierno, le agradeceré que tenga a bien disponer la publicación de esta carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad

(Firmado) Mahamoud ABOUD
Encargado de Negocios interino

ANEXO

Resolución

Considerando los distintos acuerdos concertados entre las nuevas autoridades, los partidos políticos y los partidos signatarios del acuerdo de Antananarivo de 23 de abril de 1999 con el fin de examinar las modalidades de aplicación de dicho Acuerdo,

Considerando que la persistencia del separatismo constituye para el pueblo comorano una preocupación importante y un problema excepcional en el final del segundo milenio,

Considerando que la conferencia comorana interinsular de Antananarivo y el acuerdo derivado de ella se imponen como otros tantos hitos esenciales y una base importante para proseguir los esfuerzos iniciados por los comoranos con el apoyo constante y solidario de la comunidad internacional, en particular la Organización de la Unidad Africana y los países de la subregión, con el fin de restablecer la unidad nacional y la integridad territorial,

Teniendo en cuenta la evolución de la situación en las islas y los cambios políticos que se han producido desde la conferencia de Antananarivo,

Considerando la voluntad manifestada por las autoridades en el poder de respetar el espíritu del acuerdo mediante la implicación efectiva de las partes en el proceso de aplicación,

Tomando nota de la voluntad y el deseo ardiente de todos los agentes políticos, económicos y sociales de las Comoras de que el país recupere la normalidad y la estabilidad propicias para el desarrollo económico y social mediante el establecimiento del nuevo marco institucional,

Preocupados por los problemas que podría traer consigo una espera demasiado larga de la firma del acuerdo por la parte de Anjouan y de la aplicación de las disposiciones de dicho acuerdo.

Las partes comoranas signatarias de la presente resolución,

1. Hacen un llamamiento a los comoranos de todas las islas, y en particular a los de Anjouan, a que se unan en la defensa de los intereses superiores de nuestra nación común;
2. Piden con insistencia a la comunidad internacional que sigan apoyando al pueblo comorano en las circunstancias de dificultad extrema a las que se enfrentan en la actualidad;
3. Piden a la OUA, en su calidad de presidencia del comité de seguimiento de las condiciones del Acuerdo de Antananarivo, que tome todas las medidas necesarias para celebrar lo antes posible la reunión de dicho comité;

4. Aprovechan esta ocasión para agradecer a la comunidad internacional, y en particular a la OUA, los esfuerzos que han realizado para solucionar la crisis comorana y reafirman su decisión para hacer lo posible por establecer las instituciones del nuevo Estado comorano,

Hecho en Moroni, el _____

<u>Formación</u>	<u>Nombre</u>	<u>Firma</u>
Por la delegación Ngazidja (Parte signataria del Acuerdo)	ALI TOIHIR	
Por la delegación Mwali (Parte signataria del Acuerdo)	MOHIBACA BACO	
PASOCO (ex Federación, Parte signataria del Acuerdo)	Dr. AHMED AFFANDI ALI	
RND (Parte signataria del Acuerdo)	IBRAHIM MZE ABDALLAH	
RND Renovador (Parte signataria del Acuerdo)	SOULAIMANA AHMADA	
FNJ (Parte signataria del Acuerdo)	DJAFFAR ABDALLAH	
PRC (Parte signataria del Acuerdo)	SOULE ISLAME	
UNDC	MOHAMED ABDOU SOIMADOU	
SHAWIRI	HADJI BEN SAID	
RPC	MOHAMED SIRADJI	
MCR	DAROUSSE MAKI	
UMMA	MOUSSA ISSIHAKA	
Movimiento Wangazidja	MOUBINE ABDOU CHAKOUR	
Movimiento popular de Ngazidja	HAMIDOU ABDOU	
NG7	MOHAMED YOUSSEF	
UFCD (Sociedad civil)	Sra. SITI SAGAF	
Colectivo de la comunidad de Anjouan de Ngazidja	SAINDOU DJAZILA	
